

ТАБЛИЦА

4 $\frac{1}{2}$ % облигацій займовъ города Варшавы,
вышедшихъ въ тиражъ 1 (14) Іюля 1909 года, подлежащихъ оплатѣ
1 (14) Октября 1909 года.

Облигаціи, вышедшія въ тиражъ, должны имѣть при себѣ все купоны, срокъ коимъ истекаетъ послѣ 1 (14) Октября 1909 года; въ противномъ случаѣ сумма недостающихъ купоновъ будетъ удержана изъ капитала, подлежащаго уплатѣ.

TABELA

4 $\frac{1}{2}$ % obligacyj miasta Warszawy,
wylosowanych w dniu 1 (14) Lipca 1909 roku, płatnych w dniu
1 (14) Października 1909 roku.

Wylosowane obligacje powinny być opatrzone wszystkimi kuponami, których termin upływa po 1 (14) Października 1909 roku; w przeciwnym razie wartość brakujących kuponów będzie potrąconą z kapitału, należnego do wypłaty.

TABLÉAU

des numéros des obligations 4 $\frac{1}{2}$ % de la Ville de Varsovie,
sorties au tirage le 1 (14) Juillet 1909 et qui doivent être
présentées au remboursement le 1 (14) Octobre 1909.

Les obligations sorties au tirage doivent être munies de tous les coupons dont le terme échue après le 1 (14) Octobre 1909, dans le cas contraire la valeur des coupons manqués sera déduite de la somme du capital soumis au remboursement.

ТАБЛИЦА		TABELA		TABLEAU	
4½% облигаций займовъ города Варшавы, вышедшихъ въ тиражъ 1 (14) Юля 1909 года.		4½% obligacyj miasta Warszawy, wylosowanych w dniu 1 (14) Lipca 1909 roku.		des obligations 4½% de la Ville de Varsovie, sorties au tirage le 1 (14) Juillet 1909.	
V(1) ЗАЕМЪ.		V(1) POŻYCZKA.		V(1) SERIE.	
Pyб. 1000 rb.		Pyб. 500 rb.		Pyб. 100 rb.	
27243	28798	30924	32622	34906	
318	818	977	849	914	
390	861	31037	867	35432	
534	29165	071	911	598	
569	252	171	33438	986	
677	325	639	872	36147	
704	655	801	34098	160	
28038	793	894	133	373	
059	30043	963	220		
105	125	32000	235		
155	159	237	359		
253	215	309	396		
484			490		
522			696		
724			732		
VI ЗАЕМЪ.		VI POŻYCZKA.		VI SERIE.	
Pyб. 1000 rb.		Pyб. 500 rb.		Pyб. 100 rb.	
36516		37330	37995		
560		416	38256		
587		496	640		
890		509	802		
938		648	39334		
		688	370		
			457		
V(2) ЗАЕМЪ.		V(2) POŻYCZKA.		V(2) SERIE.	
Pyб. 1000 rb.		Pyб. 500 rb.		Pyб. 100 rb.	
39746	40772	41967	43428	44611	45507
868	41038	42208	536	641	530
40003	055	361	630	881	591
623	213	369	658	914	663
624	398	470	842	992	674
	400	545	44034	45196	755
	628	560	118	222	
	677	726	207	250	
	725	43298	450	317	

VII ЗАЕМЪ.			VII ПОЖЫЧКА.			VII СЕ					
Py6. 500 Rb.			Py6. 300 rb.			Py6. 100 rb.					
47497	57996	72237	94121	109537	136173	148329	166245	190161	200147	230483	24840
498	997	238	122	538	174	330	246	162	148	484	41
515	998	239	123	539	175	149851	247	163	149	485	249331
516	999	240	124	540	176	852	248	164	150	486	332
949	58000	966	125	114251	177	853	249	165	591	487	333
950	60816	967	126	252	178	854	250	166	592	488	334
49141	817	968	127	253	179	855	168001	167	593	489	335
142	818	969	128	254	180	856	002	168	594	490	336
335	819	970	129	255	138931	857	003	169	595	232231	337
336	820	77841	130	256	932	858	004	170	596	232	338
347	846	842	96431	257	933	859	005	291	597	233	339
348	847	843	432	258	934	860	006	292	598	234	340
349	848	844	433	259	935	156411	007	293	599	235	561
350	849	845	434	260	936	412	008	294	600	236	562
745	850	926	435	115811	937	413	009	295	226611	237	563
746	64616	927	436	812	938	414	010	296	612	238	564
917	617	928	437	813	939	415	741	297	613	239	565
918	618	929	438	814	940	416	742	298	614	240	566
52019	619	930	439	815	142361	417	743	299	615	981	567
020	620	82186	440	816	362	418	744	300	616	982	568
909	781	187	100621	817	363	419	745	194231	617	983	569
910	782	188	622	818	364	420	746	232	618	984	570
915	783	189	623	819	365	681	747	233	619	985	611
916	784	190	624	820	366	682	748	234	620	986	612
969	785		625	122131	367	683	749	235	227111	987	613
970	66581		626	132	368	684	750	236	112	988	614
53087	582		627	133	369	685	178631	237	113	989	615
088	583		628	134	370	686	632	238	114	990	616
613	584		629	135	144921	687	633	239	115	233041	617
614	585		630	136	922	688	634	240	116	042	618
54067	67186		103191	137	923	689	635	196801	117	043	619
068	187		192	138	924	690	636	802	118	044	620
565	188		193	139	925	163701	637	803	119	045	251791
566	189		194	140	926	702	638	804	120	046	792
927	190		195	127681	927	703	639	805	321	047	793
928	68761		196	682	928	704	640	806	322	048	794
935	762		197	683	929	705	185241	807	323	049	795
936	763		198	684	930	706	242	808	324	050	796
939	764		199	685	147931	707	243	809	325	241961	797
940	765		200	686	932	708	244	810	326	962	798
55057	71446		108961	687	933	709	245	197351	327	963	799
058	447		962	688	934	710	246	352	328	964	800
063	448		963	689	935	164311	247	353	329	965	252501
064	449		964	690	936	312	248	354	330	966	502
56377	450		965	132931	937	313	249	355	381	967	503
378	681		966	932	938	314	250	356	382	968	504
	682		967	933	939	315	190121	357	383	969	505
	683		968	934	940	316	122	358	384	970	506
	684		969	935	148321	317	123	359	385	248401	507
	685		970	936	322	318	124	360	386	402	508
	72091		109531	937	323	319	125	200141	387	403	509
	092		532	938	324	320	126	142	388	404	510
	093		533	939	325	166241	127	143	389	405	265121
	094		534	940	326	242	128	144	390	406	122
	095		535	136171	327	243	129	145	230481	407	123
	236		536	172	328	244	130	146	482	408	124

W y k a z

...и 1/2% облигаций
...непредъявлен-
...показаніемъ числа
...должны при нихъ
...тающихъ купоновъ
изъ капитала, под-
ф.

numerów 5% i 4½% obligacji miasta Warszawy, wylosowanych w poprzednich ciągnięciach, dotąd do zapłaty nie przedstawionych, z wyszczególnieniem ilości kuponów, z jaką zwracane być winny.

Wartość brakujących kuponów potrąconą będzie z należności za obligacje.

Tableau

des obligations de la Ville de Varsovie, 5% et 4 1/2%, sorties aux précédents tirages et jusqu'à ce jour non présentées au remboursement, avec spécification de la quantité des coupons où chaque obligation en est munie.

La valeur des coupons manqués sera déduite du capital de remboursement des obligations.

О означаютъ: Апрель и Октябрь, а стоящія за ними цифры—годъ).

(Literey A i O, oznaczają: Kwiecień i Październik, a cyfry za nimi umieszczone—rok).

(Les lettres A et O signifient: Avril et Octobre; les chiffres qui suivent indiquent le millésime).

№ №		Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons		% прекашени съ 1*) % wstrzym. zost. od 1		Заемъ Pożyczka Serie		Стоимость облигаций Wartość obligacji Valeur de l'obligation		№ №		Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons		% прекашени съ 1*) % wstrzym. zost. od 1		Заемъ Pożyczka Serie		Стоимость облигаций Wartość obligacji Valeur de l'obligation		№ №		Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons		% прекашени съ 1*) % wstrzym. zost. od 1		
00	1102	6	A901	V(1)	1000	29530	16	O908	V(1)	500	32243	19	A907	V(1)	100	35570	19	A907								
						608	17	A908			259	16	O908			639	17	A908								
00	3530	17	O895			912	15	A909			298	15	A909			731	16	O908								
	3615	2	A893			947	15	—			317	17	A908			813	18	O907								
	3992	1	O903			30012	15	—			345	18	O907			824	16	O908								
						041	16	O908								836	15	A909								
						226	17	A908		100	32474	18	O907			860	18	O907								
1000	11011	9	A903			344	15	A909			488	16	O908			876	15	A909								
	12384	4	O895								766	15	A909			954	18	O907								
	387	14	O900		500	30430	15	A909			846	18	O907			992	16	O908								
						594	18	O907			920	17	A908			36081	19	A907								
						783	17	A908			33010	17	—			108	17	A908								
V(1)	1000	27509	15	A909		875	15	A909			169	16	O908			109	18	O907								
		535	17	A908		916	18	O907			246	17	A908			146	18	—								
		728	16	O908		958	16	O908			591	17	—			158	18	—								
		28005	15	A909		31111	18	O907			878	16	O908			285	16	O908								
		016	16	O908		131	15	A909			34104	18	O907			355	18	O907								
		161	17	A908		272	17	A908			127	17	A908			380	15	A909								
		183	19	A907		315	15	A909			183	15	A909													
		192	18	O907		320	15	—			249	18	O907													
		394	16	O908		325	16	O908			613	18	—	VI	1000	36434	3	A908								
		418	15	A909		347	15	A909			710	18	—			625	1	A909								
		564	16	O908		373	17	A908			820	17	A908			645	12	O903								
		758	17	A908		398	16	O908			843	18	O907			655	5	A907								
		809	16	O908		515	17	A908			870	15	A909			656	4	O907								
		29090	16	—		854	17	—			35233	15	—			673	13	A903								
		266	17	A908		917	18	O907			288	15	—			756	6	O906								
		317	16	O908		32170	18	—			392	17	A908													
						219	16	O908			523	16	O908			500	37152	1	A909							

^{*)} Les $\frac{0}{0}$ ont cessé de courir depuis le 1

Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигаций Wartość obligacji Valeur de l'obligation	№ №	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1	Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигаций Wartość obligacji Valeur de l'obligation	№ №	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1	Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигаций Wartość obligacji Valeur de l'obligation	№ №	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1	Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигаций Wartość obligacji Valeur de l'obligation	№ №	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1
VI	500	37159	3	A908	VI	100	39087	15	A902	V ⁽²⁾	500	41492	7	O907	V ⁽²⁾	100	43780	6	A908
		179	3	—			150	6	O906			509	5	O908			790	13	O904
		180	2	O908			304	7	A906			523	6	A908			801	14	A904
		187	5	A907			314	3	A908			531	13	O904			802	16	A903
		232	4	O907			326	7	A906			607	8	A907			805	6	A908
		382	5	A907			328	1	A909			615	6	A908			809	16	A903
		384	3	A908			366	3	A908			617	5	O908			884	14	A904
		411	4	O907			368	15	A902			641	12	A905			885	4	A909
		427	15	A902			369	14	O902			691	16	A903			911	5	O908
		444	8	O905			371	15	A902								935	4	A909
		450	4	O907			420	5	A907		100	41915	14	A904			959	14	A904
							700	3	A908			42084	5	O908			966	16	A903
	100	37840	4	O907								086	8	A907			44014	4	A909
		879	3	A908								134	10	A906			073	13	O904
		880	8	O905	V ⁽²⁾	1000	39708	8	A907			214	6	A908			077	10	A906
		883	1	A909			750	8	—			227	16	A903			142	6	A908
		910	3	A908			817	5	O908			234	5	O908			150	11	O905
		38012	3	—			820	11	O905			236	9	O906			167	13	O904
		020	12	O903			830	10	A906			246	5	O908			170	7	O907
		035	9	A905			853	9	O906			250	7	O907			175	12	A905
		041	1	A909			867	6	A908			268	4	A909			194	8	A907
		048	10	O904			948	5	O908			286	9	O906			197	6	A908
		103	7	A906			980	9	O906			291	14	A904			214	5	O908
		104	6	O906			40107	4	A909			294	8	A907			246	8	A907
		110	1	A909			186	4	—			322	13	O904			248	16	A903
		127	3	A908			261	4	—			328	13	—			45003	5	O908
		156	10	O904			495	9	O906			348	11	O905			029	4	A909
		158	4	O907			518	7	O907			393	5	O908			068	5	O908
		178	12	O903			519	7	—			574	12	A905			109	14	A904
		182	1	A909			600	11	O905			585	4	A909			170	5	O908
		191	10	O904			667	6	A908			605	5	O908			243	6	A908
		281	3	A908								659	14	A904			292	5	O908
		366	7	A906		500	40758	13	O904			663	5	O908			417	10	A906
		367	4	O907			784	4	A909			664	13	O904			419	14	A904
		579	12	O903			801	6	A908			666	7	O907			508	16	A903
		618	1	A909			858	5	O908			750	6	A908			538	6	A908
		723	3	A908			874	4	A909			43063	8	A907			548	4	A909
		728	1	A909			914	15	O903			087	4	A909			787	9	O906
		731	6	O906			920	11	O905			162	5	O908			808	5	O908
		732	14	O902			937	7	O907			215	8	A907			818	14	A904
		734	5	A907			973	15	O903			257	8	—			821	13	O904
		792	5	—			991	6	A908			258	10	A906			824	16	A903
		812	9	A905			41049	15	O903			272	11	O905			825	10	A906
		882	3	A908			057	6	A908			448	4	A909			848	11	O905
		889	2	O908			227	9	O906			476	9	O906			858	16	A903
		959	11	A904			283	5	O908			482	7	O907					
		39005	1	A909			354	9	O906			613	8	A907					
		009	2	O908			357	5	O908			632	6	A908	VII	1000	46146	9	A909
		016	5	A907			404	13	O904			650	13	O904			186	—	—
		024	3	A908			419	8	A907			666	6	A908			607	—	—
		032	5	A907			439	5	O908			693	8	A907			637	—	—

*) Les % ont cessé de courir depuis le 1

Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигации Wartość obligacyi Valeur de l'obligation	№ №	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1	Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигации Wartość obligacyi Valeur de l'obligation	№ №	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1	Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигации Wartość obligacyi Valeur de l'obligation	№ №	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1	Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигации Wartość obligacyi Valeur de l'obligation	№ №	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1
VII	1000	46638	9	A909	VII	300	67082	9	A909	VII	100	122877	9	A909	VII	100	139098	9	A909
		729	—	—			083	—	—			878	—	—			099	—	—
		731	—	—			084	—	—			879	—	—			100	—	—
							085	—	—			880	—	—			211	—	—
500	47933	934	9	A909			75481	—	—			127651	—	—			212	—	—
	953	—	—	—			482	—	—			652	—	—			213	—	—
	954	—	—	—			483	—	—			653	—	—			214	—	—
	967	—	—	—			484	—	—			654	—	—			215	—	—
	968	—	—	—			485	—	—			655	—	—			216	—	—
	983	—	—	—			76681	—	—			656	—	—			217	—	—
	984	—	—	—			682	—	—			657	—	—			218	—	—
	48507	—	—	—			683	—	—			658	—	—			219	—	—
	508	—	—	—			684	—	—			659	—	—			220	—	—
	52401	—	—	—			685	—	—			660	—	—			146418	—	—
	402	—	—	—			79301	—	—			128081	—	—			419	—	—
	409	—	—	—			302	—	—			082	—	—			420	—	—
	410	—	—	—			303	—	—			083	—	—			147111	—	—
	53551	—	—	—			304	—	—			084	—	—			112	—	—
	552	—	—	—			305	—	—			085	—	—			113	—	—
	670	—	—	—			80074	—	—			086	—	—			114	—	—
	55759	—	—	—			075	—	—			087	—	—			115	—	—
	760	—	—	—			81576	—	—			088	—	—			116	—	—
							82486	—	—			089	—	—			117	—	—
							487	—	—			090	—	—			118	—	—
300	60336	337	9	A909			488	—	—			133141	—	—			119	—	—
	338	—	—	—			489	—	—			142	—	—			120	—	—
	339	—	—	—			490	—	—			143	—	—			161701	—	—
	340	—	—	—		100	98291	9	A909			144	—	—			702	—	—
	360	—	—	—			292	—	—			145	—	—			703	—	—
	396	—	—	—			293	—	—			146	—	—			704	—	—
	397	—	—	—			294	—	—			147	—	—			705	—	—
	398	—	—	—			295	—	—			148	—	—			706	—	—
	399	—	—	—			296	—	—			149	—	—			707	—	—
	400	—	—	—			297	—	—			150	—	—			708	—	—
	951	—	—	—			298	—	—			134141	—	—			709	—	—
	952	—	—	—			299	—	—			142	—	—			710	—	—
	953	—	—	—			300	—	—			143	—	—			162641	—	—
	954	—	—	—			824	—	—			144	—	—			642	—	—
	955	—	—	—			825	—	—			145	—	—			643	—	—
61146	147	—	—	—			826	—	—			146	—	—			644	—	—
	148	—	—	—			827	—	—			147	—	—			645	—	—
	149	—	—	—			828	—	—			148	—	—			646	—	—
	150	—	—	—			829	—	—			149	—	—			647	—	—
	891	—	—	—			830	—	—			150	—	—			648	—	—
	892	—	—	—			122871	—	—			139091	—	—			649	—	—
	893	—	—	—			872	—	—			092	—	—			650	—	—
	894	—	—	—			873	—	—			093	—	—			165511	—	—
	895	—	—	—			874	—	—			094	—	—			512	—	—
	67081	—	—	—			875	—	—			095	—	—			513	—	—
							876	—	—			096	—	—			514	—	—
								—	—			097	—	—			515	—	—

*) Les % ont cessé de courir depuis le 1

Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигации Wartość obligacji Valeur de l'obligation	N ^o N ^o	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1	Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигации Wartość obligacji Valeur de l'obligation	N ^o N ^o	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1	Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигации Wartość obligacji Valeur de l'obligation	N ^o N ^o	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1	Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигации Wartość obligacji Valeur de l'obligation	N ^o N ^o	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1
VII 100	165516	9	A909		VII 100	177537	9	A909		VII 100	189012	9	A909		VII 100	229581	9	A909	
	517	—	—	—		538	—	—	—		013	—	—	—		582	—	—	—
	518	—	—	—		539	—	—	—		014	—	—	—		583	—	—	—
	519	—	—	—		540	—	—	—		015	—	—	—		584	—	—	—
	520	—	—	—		183293	—	—	—		016	—	—	—		585	—	—	—
	167301	—	—	—		295	—	—	—		017	—	—	—		586	—	—	—
	302	—	—	—		296	—	—	—		018	—	—	—		587	—	—	—
	303	—	—	—		297	—	—	—		019	—	—	—		588	—	—	—
	304	—	—	—		298	—	—	—		020	—	—	—		589	—	—	—
	305	—	—	—		299	—	—	—		251	—	—	—		590	—	—	—
	306	—	—	—		300	—	—	—		252	—	—	—		611	—	—	—
	307	—	—	—		185111	—	—	—		253	—	—	—		612	—	—	—
	308	—	—	—		112	—	—	—		254	—	—	—		613	—	—	—
	309	—	—	—		113	—	—	—		255	—	—	—		614	—	—	—
	310	—	—	—		114	—	—	—		256	—	—	—		615	—	—	—
	174211	—	—	—		115	—	—	—		257	—	—	—		616	—	—	—
	212	—	—	—		116	—	—	—		258	—	—	—		617	—	—	—
	213	—	—	—		117	—	—	—		259	—	—	—		618	—	—	—
	214	—	—	—		118	—	—	—		260	—	—	—		619	—	—	—
	215	—	—	—		119	—	—	—		218061	—	—	—		620	—	—	—
	216	—	—	—		120	—	—	—		062	—	—	—		681	—	—	—
	217	—	—	—		721	—	—	—		063	—	—	—		682	—	—	—
	218	—	—	—		722	—	—	—		064	—	—	—		683	—	—	—
	219	—	—	—		723	—	—	—		065	—	—	—		684	—	—	—
	220	—	—	—		724	—	—	—		066	—	—	—		685	—	—	—
	791	—	—	—		725	—	—	—		067	—	—	—		686	—	—	—
	792	—	—	—		726	—	—	—		068	—	—	—		687	—	—	—
	793	—	—	—		727	—	—	—		069	—	—	—		688	—	—	—
	794	—	—	—		728	—	—	—		070	—	—	—		689	—	—	—
	795	—	—	—		729	—	—	—		381	—	—	—		690	—	—	—
	797	—	—	—		187020	—	—	—		382	—	—	—		711	—	—	—
	798	—	—	—		111	—	—	—		383	—	—	—		712	—	—	—
	799	—	—	—		112	—	—	—		384	—	—	—		713	—	—	—
	800	—	—	—		113	—	—	—		385	—	—	—		714	—	—	—
	177201	—	—	—		114	—	—	—		386	—	—	—		715	—	—	—
	202	—	—	—		115	—	—	—		387	—	—	—		716	—	—	—
	203	—	—	—		116	—	—	—		388	—	—	—		717	—	—	—
	204	—	—	—		117	—	—	—		222273	—	—	—		718	—	—	—
	205	—	—	—		118	—	—	—		275	—	—	—		719	—	—	—
	206	—	—	—		119	—	—	—		276	—	—	—		720	—	—	—
	207	—	—	—		120	—	—	—		277	—	—	—		241161	—	—	—
	208	—	—	—		931	—	—	—		278	—	—	—		162	—	—	—
	209	—	—	—		932	—	—	—		279	—	—	—		163	—	—	—
	210	—	—	—		933	—	—	—		280	—	—	—		164	—	—	—
	531	—	—	—		188235	—	—	—		391	—	—	—		165	—	—	—
	532	—	—	—		236	—	—	—		392	—	—	—		166	—	—	—
	533	—	—	—		237	—	—	—		393	—	—	—		167	—	—	—
	534	—	—	—		238	—	—	—		229441	—	—	—		168	—	—	—
	535	—	—	—		239	—	—	—		442	—	—	—		169	—	—	—
	536	—	—	—		240	—	—	—		443	—	—	—		170	—	—	—
						189011	—	—	—							591	—	—	—

*) Les % ont cessé de courir depuis le 1

Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигаций Wartość obligacji Valeur de l'obligation	№ №	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1	Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигаций Wartość obligacji Valeur de l'obligation	№ №	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1	Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигаций Wartość obligacji Valeur de l'obligation	№ №	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1	Заемъ Pożyczka Serie	Стоимость облигаций Wartość obligacji Valeur de l'obligation	№ №	Число купоновъ Ilość kuponów Quantité des coupons	% прекращены съ 1*) % wstrzym. zost. od 1
VII	100	241592	9	A909	VII	100	251713	9	A909	VII	100	252204	9	A 909	VII	100	257763	9	A909
		593	—	—			714	—	—			205	—	—			764	—	—
		594	—	—			715	—	—			206	—	—			765	—	—
		595	—	—			716	—	—			421	—	—			766	—	—
		596	—	—			717	—	—			422	—	—			767	—	—
		597	—	—			718	—	—			423	—	—			768	—	—
		598	—	—			719	—	—			424	—	—			769	—	—
		599	—	—			720	—	—			425	—	—			770	—	—
		600	—	—			731	—	—			426	—	—			260611	—	—
		251121	—	—			732	—	—			428	—	—			612	—	—
		122	—	—			733	—	—			429	—	—			613	—	—
		123	—	—			734	—	—			430	—	—			614	—	—
		124	—	—			735	—	—			257331	—	—			615	—	—
		125	—	—			736	—	—			332	—	—			616	—	—
		126	—	—			737	—	—			333	—	—			617	—	—
		127	—	—			738	—	—			334	—	—			618	—	—
		128	—	—			739	—	—			335	—	—			619	—	—
		129	—	—			740	—	—			336	—	—			620	—	—
		130	—	—			252201	—	—			337	—	—					
		711	—	—			202	—	—			761	—	—					
		712	—	—			203	—	—			762	—	—					

*) Les % ont cessé de courir depuis le 1

ПРИМЪЧАНІЕ. На основаніи ВЫСОЧАЙШЕ утвержденного въ 13 день Іюня 1903 года положенія Комитета Министровъ, а также разрѣшенія Г. Министра Финансовъ отъ 8 Августа 1903 г. всѣ непогашенныя 5% облигаціи г. Варшавы I, II, III и IV займовъ 1884, 1885, 1887 и 1891 г.г. подлежатъ выкупу по нарицательной ихъ стоимости съ 1/14 Декабря 1903 г. и съ того же срока прекращено теченіе процентовъ по таковымъ.

UWAGA. Na mocy NAJWYŻEJ zatwierdzonej 13 Czerwca 1903 r. uchwały Komitetu Ministrów oraz decyzji P. Ministra Finansów z dnia 8 Sierpnia 1903 r. wszystkie niezamortyzowane 5% obligacje m. Warszawy I, II, III i IV pożyczek z roku 1884, 1885, 1887 i 1891 podlegają wykupowi po cenie nominalnej od dnia 1/14 Grudnia 1903 r. i od tego terminu ustał bieg procentów od wskazanych wyżej obligów.

OBSERVATION. En vertu de l'opinion du Conseil des Ministres sanctionnée par SA MAJESTÉ l'EMPEREUR le 13 Juin 1903 et suivant la décision de M-r le Ministre des Finances du 8 Août 1903, toutes les obligations de la ville de Varsovie 5% des 1, 2, 3 et 4-me emprunts des 1884, 1885, 1887 et 1891 sont soumises au remboursement à prix nominal à partir du 1/14 Décembre 1903 et depuis cette date cessent de courir les intérêts de dites obligations.